

(1) Number of pages 32(2) Date of repair 12-12-40(3) Initials of the Referencer GP

MADRAS RECORD OFFICE.

Government of Madras.

Revision DEPARTMENT.

G.O. No.	<u>393</u>	<u>Press</u> <u>Mis.</u>
Dated	<u>6-8</u>	<u>1873</u>

Not to be folded or roughly handled12

And DEPARTMENT.

To be returned with reply enclosed

No.

Fort Saint George,
Accountant General's Office,

5 May 1873.

FROM THE ACCOUNTANT GENERAL

TO THE GOVERNMENT OF MADRAS,
To THE District Judge
Madras.

Sir,

Vide of Office application for
pension on behalf of Sauray Sagar.

The undersigned has the
honour to request explanation on the
following points.

1. Why was the applicant's service
book which accompanied the applica-
tion prepared in the manuscript form
(herewith returned) instead of in the
printed one.

Please cause one to be
prepared in the printed form and
sent to this office.

2. Why was the Certificate of appli-
cant's incapacity for further service
by the H^d of the office not forwarded?
(Vide of G^o Gazette of 22 Oct 72 page 1708.)
The same should now be sent.
3. What is the full name of the
Applicant?

Applicant?

Please have the accompa-
nying Tamil taken ~~to be~~ translated
and returned at an early date -

W. L. Odum

By Account Genl

Replies

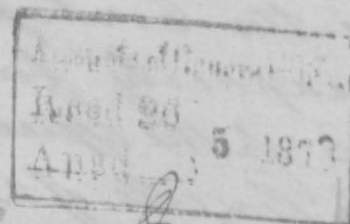
(1). No printed form then in use or received from Station
or printed form accompanies.

(2). Certificate omitted by oversight but now sent.

(3). Ramachandra Aiyar alias Swami Aiyar.

Translation of the Tamil taken herewith
forwarded.

Madura
District Court.
19th May 1873.



W. L. Odum
District Judge

2792

3

I do hereby certify that Rama-
chandra Aiyar alias Swami Aiyar
the late 4th Gunastah in the District
Municipal Court of Sheringmangah is by
the infirmities of old age permanently
incapacitated for further service.

Madura
District Court }
19th May 1873. }

W. L. Odum
District Judge.

Ex tract from the Proceedings of the District Durrani of Shona-
gunnah held on Saturday the 28th ^{6th September 1862} January 1862
Present. Mr. R. Ry. Mr. Sander Row. Consul of the

Certificate

Civil Courts and Read Proceedings of the Civil Court dated the
1st September 1862 No 24 whereby the following
appointments have been made temporarily under
the revised scale sanctioned by the Government
with effect from the said date (1st Sept.), the Con-
firmation of all the individuals being left for
the approval of Mr. R. Ry. Cotton on his assuming
charge.

Kistnisi of this Court appointed	Mr. Ginnastab	on 20 Rs
Swami Aiyar	20	Do on 14 Rs
Gopalakrishna	3	Do on 11 Rs
Anantha Krishna	4	Do on 11 Rs
Subbiah	6	Do on 10 Rs
Subramonia Pillai	6	Do on 10 Rs
S. Krishna	7	Do on 10 Rs
Singam Aiyangar	8	Do on 10 Rs
Mahomed Ali	1 st Rank	on 5 Rs
Curramugam	2 nd Rank	on 5 Rs
Present incumbent appointed	Mr. Pallejee	on 4 Rs
The post of 9 th Ginnastab	to be filled up & the fact	reported -

Signed of Mr. Sander Row
Durrani

(In translation)

19th May 1863

District Judge

Curramugam

Parasitica &
Gory.

[illegible]

(signed) H. Lunda Ross,
Municipal

(True Extract)

M. S. T. H.

District Judge

25 April 1773

Литовский

✓ Lee

Memo Remarks.

9

- (a). Pay Abstracts for this period are not forthcoming. The service claimed is supported by copy of the Office Register Enc. A.
- (b). The service from 19th February 1871 to 28th February 1872 is supported by the Pay Abstracts from the Civil Court except for 1862 for which the Pay abstracts are not forthcoming & the copy of the Register Enc. A is relied on.
- (c). The decrease of pay to 8 Rs is said to be owing to the reduction of pay to the whole establishment, a fact borne out by Pay abstract.
- (d). The increase to 10 Rs is owing to the increase of pay to the whole establishment, a fact also borne out by Pay abstract.

M. M. M. M.

Deputy Judge

26 April 1873

22

1873/74

Counter balance

Enclosure C D

Remuneration

Ex. B

13
Extract from the Proceedings of the Civil Court
of Madras dated 30th August 1862.

With reference to the 5th para Proceedings of
of Government dated 18th August 1862 sanction-
ing an increased scale of salaries for the
Establishment of the District Munsifs Courts.
The following directions are given.

The gumastahs in each Court to be pro-
moted according to present ranks in succession.

The Munsifs to appoint men to fill the last
vacancies.

All the above arrangements to be temporary and
subject to the approval of R. R. Cotton Esquire on
his receiving charge of the civil Court.

(Signed) R. Davidson
Ag. Civil Judge.

(True Extract)

W. H. M. Th.
District Judge.

26 April 1873

Remaswami

1873.
Judicial Department.

To, The District Judge
of Madras

To, The accountant General
Madras.

Dated 26 April 1873.
Recd

Enclosures. 5.

Application for pension
to Swami Aiyar 4th
Gumastah in the Court
of the District Munsif
of Srirangapatnam in Madras
District.

Extract from the Service book of the Civil Court of Madras
Sami Iyer, age when first entertained. 24 years.

Establishment.	Date	Appointment	Place	Period of Service in each Appointment			Remarks regarding punctuations, severe and formal reprimands and all special recommendations or marks of approbation.
				Years	Months	Days	
	2	3		5	6	7	8
	16 th February 1835	4 th Gumastar	7	9	3	3	Sami Iyer during 32 years' service
	19 th Dec 1844	3 rd Do	8	3	27	3	Does not appear to have received
	15 th June 1847	2 nd Do	9	8	15	3	any testimonials; he is now quite
	18 th September 1862	2 nd Ag	14	3	13	13	unfit for duty.
	1 st January 1863	6 th Do	10	7	11	11	26.3.67 (Signed) P. Cotton
	12 th August 1862	4 th Do	11				Civil Judge

(True Extract)

M. S. Thirumalai

District Judge

Deena success

Extract from the Proceedings of the Civil Court of Madras dated 6th January 1863.

The Civil Judge makes the following the following appointments with reference to the proceedings of the Sudder Court, dated 12th August 1862 No 98.

Shervagunah Inunsifs Court.

Syed Mohideen

Head gumastah

Kristnien

2nd Do.

Gopalakristnien

3^d Do.

Anantha kristnien

4th Do.

Sami Iyer

5th Do.

Subbian

6th Do.

Subbramaniam Pillai

7th Do.

C. Kristnien

8th Do.

Ramasawmi Iyengar.

9th Do.

The above appointments to take effect from the 15th Instant and supersede those made by the Ag. Civil Judge conditionally in September last.

(Signed) R. R. Cotton
Civil Judge.

(True Extract)

M. S. Thirumalai

District Judge

26. Jan 6 1863

Aud^y DEPARTMENT.

To be returned with reply on reverse

19
Fort Saint George,
Accountant General's Office,
27 May 1873.

FROM THE ACCOUNTANT GENERAL

TO THE GOVERNMENT OF MADRAS,
District Judge
Madura.

See,

In returning the Service
book of the Applicant, (Samy Iyer)
the undersigned has the honor to
request that the District Judge
will be good enough to obtain
in Columns 9 & 12 of the 2^d Side
of the Book, the signature of
the District Munsiff under whom
the Applicant last served, in
support of the entries made
in Columns 8, 10, & 11. ~~of the~~

M. M. M. M. M.

By Account^y Gen^l

Madura
District Court
1st July 1873.

Accountant General's Office
Recd 5
Ans'd 5 7 1873

129428

Am. Lib. 433/73

[illegible]

1	2	3	4	5	6	7
Name of appointment.	Nature, <i>i.e.</i> , whether substan- tive or acting, permanent or temporary.	Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	Pay.	Acting allow- ance.	Date of ap- point- ment.	Signature of Officer.

Character of Officer.

No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.

8	9	10	11	12
Character of Officer.	Signature & designa- tion of im- mediate head of the Office.	Date of termina- tion of ap- pointment.	Reason of ter- mination <i>e.g.</i> , transfer, pro- motion, return of permanent incumbent.	Signature and desig- nation of immediate head of the Office.

Q No 393 of 1873.
Said to be 433 of 1873.

SERVICE BOOK

OF

Name.	Caste or Race.	Residence.	FATHER'S	
			<table border="1"> <tr> <td>Name.</td> <td>Residence.</td> </tr> <tr> <td>Venkatachala Sastri</td> <td>Manamadurai</td> </tr> </table>	Name.
Name.	Residence.			
Venkatachala Sastri	Manamadurai			
Date of birth.	13 April 1811			

**APPLICATION FOR PENSION
{ GRATUITY }**

1. Name of Applicant. *Ramachandrasastri*
Savani, Arayan

2. Father's name. *Venkatachala Sastri*

3. Sect or Caste. *Siva Sect. Brahmin*

4. Residence. *Manamadurai, Madura District*

5. Present or last employment. *4th Gunasto*

6. Date of beginning of service. *16th February 1825*

7. Date of end of service. *28th February 1873*

8. Length of service including breaks Y. M. D.
 of which superior 33 13
 inferior 9 10 14
 non-qualifying and breaks 28 1 29

9. Class of {pension} applied for, and cause of application* ... *Invalid's pension*
on daily infirmity

10. [Average] emoluments or pay. *11 (Rupees) mention in 5 years average*
1 Rupee

11. Proposed pension. *a*

12. Proposed gratuity. *12th March 1873*

13. Date from which to commence. *12th March 1873*

14. Place of payment. *Servazingee 3rd Class Magistrate's office, Madurai District*

15. Age of Applicant on this date. *5 feet 6 inches*

16. Height. *5 feet 6 inches*

17. Marks. *A wart on the right side of the nose - a small scar on the left side of the forehead*

18. Date. *26 April 1873*

* If the application is for a compensation pension or gratuity, the nature of the change of establishment which has given rise to the claim should be fully stated.

Accountant General's Office
 Recd 1 5 13
 Ansd 1 5 13
W. M. S. S. S.
 SIGNATURE OF THE HEAD OF OFFICE.

HISTORY OF THE SERVICE (SHOWING BREAKS) OF *Saarni Niger*

Establishment.	Appointment.	Pay.		Acting allowance.	Date of beginning.	Date of end.	Period reckoned as service.		Period not reckoned as service.	Remarks.	How verified.	Remarks by Accountant-General.
		RS.	A. P.				M.	D.	Y.	M.	D.	
<i>Singapore District Court</i>	<i>4th Quarter</i>	7	"	RS.	16 th January 1885	15 th Feb	"	"	9	"	3	<i>Verified partly from the records of this Office & partly from those of the District Judge Madras Applicants qualifying for both Superior and inferior to year 38-18.</i>
	<i>3rd Q^r</i>	8	"	"	19 th Feb 1884	14 th Mar	"	"	3	3	25	
	<i>2nd Q^r</i>	9	8	"	15 th Mar 1884	30 th Apr	"	"	6	"	16	
	<i>1st Q^r</i>	8	"	"	1 st July 1883	31 st Dec 1883	"	"	"	2	"	
	<i>2nd Q^r</i>	10	"	"	1 st Sep 1882	31 st Dec 1882	"	"	9	"	17	
	<i>3rd Q^r</i>	14	"	"	1 st Sep 1882	31 st Dec 1882	3	27	"	6	28	
	<i>4th Q^r</i>	10	"	"	1 st Jan 1882	31 st Dec 1881	"	"	"	"	"	
	<i>5th Q^r</i>	11	"	"	1 st Jan 1882	31 st Dec 1881	5	10	"	"	"	
	<i>6th Q^r</i>	11	"	"	1 st July 1881	31 st Dec 1880	"	"	"	"	"	
	<i>7th Q^r</i>	11	"	"	1 st July 1881	31 st Dec 1880	1	7	"	1	19	
	<i>8th Q^r</i>	11	"	"	1 st Mar 1881	31 st Dec 1880	1	7	"	1	19	
	<i>9th Q^r</i>	11	"	"	21 st Apr 1881	31 st Dec 1880	1	1	"	4	11	
	<i>10th Q^r</i>	11	"	"	21 st Apr 1881	31 st Dec 1880	1	1	"	4	11	
	<i>11th Q^r</i>	11	"	"	21 st Apr 1881	31 st Dec 1880	1	1	"	4	11	
	<i>12th Q^r</i>	11	"	"	21 st Apr 1881	31 st Dec 1880	1	1	"	4	11	
Total period of {superior} service ...										38-18		

38-18

REMARKS BY HEAD OF OFFICE.

1. As to character and past conduct of Applicant. *Spent nothing against him. His last superior the Municipal Engineer says that he has given satisfaction.*
2. Explanation of any suspension or degradation. *His pay was raised to Rs. 14 by the Acting Judge subject to final orders when the permanent Judge returned. His case in September 1882 when a general increase in salaries was made. The permanent Judge's arrangement left him with only 10 Rupees, his former salary, but he was not really degraded. Note B, C & D.*
3. Regarding any gratuity or pension already received by Applicant. See Chapter XX.
4. Explanation under Section 47, Rule 1, so far as the Head of the Office can give it.
5. Any other remarks.

*Madras District Court
26 April 1882*

1915

CERTIFICATE AND REPORT OF ACCOUNTANT-GENERAL.
 Certified that (subject to the remarks below recorded) qualifying service in {inferior} grades has been duly proved for 38 years months of the Civil Pension Code. The {pension} {gratuity} not exceeding Rs. 14 " per annum, is admissible under Section 64 of the Civil Pension Code. The calculations have been duly verified.

*For Sanit Governor
Accountant-General
7 July 1882*

*To the Under Secretary to Government
Revenue Department*

Madras District Court
 SIGNATURE.

Accountant-General
 Deputy Accountant-General.

Enc

Prison 1873 Report
No 433

APPLICATION FOR { PENSION OR GRATUITY }

Date of application.
26 April 1873

Name of Applicant.
Ramesh Chandra Roy
Chief Clerk of the

Last appointment.
4th Quarter

Class of { pension or gratuity }

Amount of pension sanctioned.

Amount of gratuity sanctioned.

Date of commencement.

Date of sanction.

With an order No 393.

Let

Order thereon 6th August 1873 No 393

Under section 64 of the
Civil Pension Code His Excellency
the Governor in Council is pleased
to grant to Ramesh Chandra Roy
Gauri Aiyar late 4th Quarter
in the District Munsiff Court of
Shawangungah, Madras District, an
annual pension of Rs 40 four per
month payable from the 1st April
1873.

1873.

To the District Judge of Madras

Collector of Madras
Accountant General & with Paper 6/8/73
JUG